Dodatek tygodniowy

przy Gazecie Lwowskiej.

Nr. 50. Dnia 17. Grudnia 1859.

Pismiennictwo w Galicyi.

Do pismiennictwa w Galicyi z ostatniego dziesiątka lat,

ZAPISY BIBLIOGRAFICZNE.

Rok 1849 — 1859.

(Obacz Nr. 2, 3, 4, 5, 8, 9, 10, 11, 15, 16, 17, 21, 22, 23, 30, 43, 44, 45, 46, 47, 48 i 49 Dodatku tygodniowego.)

Litera F.

(Tytuły między nawiasami są tego samego autora.)

Fredro Aleksander, hr.

Wydał te sztuki:

Komedye Alex. Fredry. W Wiedniu, druk Pichlera 1826, w 8ce, Tom I. i II. str. 347 i str. 327. — Tom 3ci, w 8ce, str. 290 we Lwowie u Milikowskiego. — Tom 4ty w 8ce, w druk. Ossol. we Lwowie. Tom 5ty 1838 we Lwowie. — Drugie wydanie. Tom 1szy, w 8ce, Lwów 1839, w księgarni Wilda, druk Pichlera w Wiedniu, str. 347. Trzecie wydanie:

386) **Arcydzieła Dramatyczne**, 3 Tom., str. 347, 327, 339, w 8ce, Lwów 1852, u Edw. Winiarza. Jestto nowy tytuł do Tomu 1, 2, 5, dzieła dawniej wyszłego powyż wzmiankowanego. — Czwarte a właściwe 2gie wydanie; uskutecznione podobno bez wiedzy autora, z naruszeniem prawa własności autorskiej. Komedye Alex. Fredry: 5 Tom. w 12ce, Warszawa 1853; nakład i druk S. Orgelbranda. — Tom 1 str. 344; Tom II. str. 331; Tom III. str. 335; Tom IV. str. 434; Tom V. 336; po kart 2, napisów i 1 kartce rejestru; cena 5 złr. — W zbiorze komedyi mieszczą się następujace: 1) Pan Geldhab, komedwe 3 aktach wierszem, czyli duma spanoszonego. Pierwsze wyd. 1826 Wiedeń. Drugie wyd. 1839 Wiedeń. Trzecie wyd. 1853 Warszawa. Grana we Lwowie 1szy raz 5. październ. 1824 roku. — 2) Cudzoziemczyzna, kom. w 3 aktach wiersz., też wydania i grana we Lwowie 1824. — 3) Damy i huzary, kom. w 3 aktach, prozą napisana 1825 roku, też wydania. Grana we Lwowie 1szy raz 18. listop. 1825 r. — 4) Zrzędność i przekora, kom. w 1 akcie wierszem, też wydania; grywana r. 1825 we Lwowie. — 5) Mąż i żona, kom. w 3 aktach wierszem, pierwsze wyd. 1826 w Wiedniu; drugie wyd. 1853 w Warszawie, grywana najpierw w Waszawie 1823 roku. — 6) Nowy don Kiszot, czyli sto szaleństw, krotochwila w 3 ak. wierszem, też wydania co wyżej. — 7) List, kom. w 1 akcie wierszem podług niemieckiej powieści: „*Der unruhige Abend*", napisana 1825 r., pierwszy raz grana we Lwowie 28. październ. 1825, wydania też co wyżej. — 8) Pierwsza lepsza, czyli nauka zbawienna, kom. w 1 akcie wierszem, pierwszy raz grana 10. stycznia 1825 r. we Lwowie, wydania 1826 i 1853 r. — 9) Odludki i poeta, kom. w 1 akcie wierszem, napisana 1825 roku. Zapowiedziano ją pod tytułem: Idealizm i realizm. — 10) Przyjaciele, komedya we 4 aktach wierszem, Lwów 1830, Warszawa 1853. — 11) Gwałtu co się dzieje! komedya we 3 aktach prozą, Lwów 1830 i 1853. — 12) Nikt mnie nie zna, kom. w 1 akcie wierszem, Lwów 1830 i Warszawa 1853. — 13) Śluby panieńskie czyli magnetyzm serca, kom. w 3 aktach wierszem, pierwsze wydanie 1834 Lwów, drugie wydanie 1853 Warszawa. Pierwszy raz grana we Lwowie 15. lutego 1833. — Tegoż tytułu komedyą: „*Der Schwur gegen die Ehe*", pisał wcześniej jenerał Fryd. Max. Klinger, zmarły r. 1831 w Petersburgu. — 14) Pan Jowialski, kom. w 3 aktach prozą. Lwów 1834, Warszawa 1853; pierwszy raz grana 15. lutego 1833 we Lwowie. W sztuce: „*Chevalier à Pios du Bas pointon*, jest żywcem podobny typ Jowialskiego. — 15) Nocleg w Apeninach, opera w 1 akcie prozą i wierszem, Lwów 1834, Medyolan (*folio* z notami) 1844 i Warszawa 1853. — 16) Ciotunia, kom. w 3 aktach wierszem, Lwów 1838, Warszawa 1853, pierwszy raz grana 16. czerwca 1833 r. we Lwowie. — 17) Zemsta, kom. w 4 aktach wierszem; wydania j. w., pierwszy raz grana 17. lutego 1834 r. we Lwowie. — 18) Dożywocie, kom. w 3 aktach wierszem, wydanie j. w.

Niedrukowane:

19) Dyliżans, kom. w 4 aktach, pierwszy raz grana we Lwowie 23. marca 1833 r., a r. 1834 w Wilnie, zaś r. 1845 w Krakowie. — 20) Obrona Olsztyna (Kas. Karliński), dramat wierszem (jestto wyjątek w Haliczaninie). — 21) Rajmund Mnich, opera w 2 ak. wierszem, z muzyką Fran. Mireckiego, do aktu 1go dorobioną — 22) Komedya zwierząt z czasów Stanisława Augusta, wierszem. — 23) Wychowanka, komedya w 5 ak. wierszem napisana 1854 r., Dzien. lite. 1857 N. 33.

Przekłady sztuk są te:

Mąż i żona. 1. przełożona na francuzkie wierszem roku 1824. (Kor. z Warsz. do Rozm. lwow.). 2) tegoż roku na niemieckie (Rozm. lwow. 1824). — Damy i Huzary. 1) Roku 1834 grane w Wiedniu i Berlinie (Rozm. lwow. 1834 N. 54). 2) Pauman Jan na niemieckie przełożył, w rękopisie zostaje. 3) Damy a husari przekładu Wolaka Franc., grane po czesku w Pradze 1852, są w Bibliot. teatral. Praga 1853 Zesz. I. 4) *Les dames et les hussards*, przełożył Boyer Nioche. 5) Dnia 20. stycz. 1858 grane po 1szy raz po kroatsku w Zagrzebiu. — Magnetyzm serca. 1) przełożył Antoni baron Bäumann na niemieckie; rękopis. 2) Przełożył Świerski w Paryżu na francuzkie. 3) Z tego przekładu wzięli treść i całe sceny: Laurencin, Marr-Michel i Labeche r. 1840 w sztuce: *Bouquet père et fils, ou le chemin le plu long.* 4) Kalikst Morozewicz przełożył na francuzkie p. t. *Un voeu d'une jeune fille.* — Dożywocie. 1) Przełożył Thullie Wincenty dla niemieckiej sceny we Lwowie. — Zrzędność i przekora. Przełożył r. 1825 Pollenburg, literat we Lwowie, który już tłumaczył Ludgardę Kropińskiego, a w r. 1824 satyrę Krasickiego: Modna żona, Świteziankę Mićkiewicza i te w Mnemosyne umieścił. (Rozm. lwow. 1825 N. 6.)

Źródła.

Rozmaitości lwowskie, 1824 N. 8 i 41 (o przekładzie męża na niemiec.). — 1825 N. 3. (ocena Pierwszej lepszej), b. (o przekład. Zrzędności.) — 17. (ocena Geldhaba). — 45. (ocena Listu p. X. i wyjątki.) — 48. (ocena Dam). — 1826 N. 29. (Rozbiór dokładny T. I. i II. p. Y.) — 1827 N. 5. (obszerna ocena Odludków przez Wacława Zaleskiego). — N. 9. (odpow. na to Wal. Chłędowskiego). — 1834 N. 52. (o przekładzie Dam na niem.). — 1837 N. 33. (sonet z czeskiego). — *Blätter für litterar. Unterhaltung.* Lipsk 1827. czerwiec (ocena komedyi, wyjąt. z Odludków). — Haliczanin 1830. Lwów (wyjątek z Obrony Olsztyna). — Pamiętnik dla płci pięknej 1830. Warsz. III. — Gazeta krakowska 1831, grudzień. — *Zeitschrift für Kunst, L., Theat. und Mus.*, dodatek p. t. *Allgemeines Notizenblatt.* 1833 N. 23. (ocena pochwalna Ślubów). — *Magazin für lit. des Auslandes* 1833 N. 17 ...ski. (ocena ogólna tyt. O komedyi pols.). — Czasop. Bibl. Ossol. 1834, Z. I. (odpowiedź na powyższy art.). — Dodat. polit. do N. 22. Tygodn. krak. 1834 (oc. Zemsty.) — Dmuchowski. Gabinet czytania 1834, Warsz. T. II. Z. II i Rzecz o IV. T. komedyi Fr. a mianow: o Ślubach. — Goszczyński Sew. Nowa epoka poezyi (w Powszech. Pamięt. Nauk i Umiej. Kraków 1835, II. 8 — 12. (ostra nagana). — Pieńkiewicz. Wybór poezyi r. 1835 — 6. (wyjątki z Cudzoziemczyzny, Ślubów, Zrzędność i Odludki, Przyjaciele). — W. P. (ol?): Teatr i Al. Fredro* (w Kwartal. nauk. 1836, T. I. str. 347 — 363). — Kwety. Cza-

sopismo czeskie 1837. N. 33. Sonet A. Rościszewskiego, na cześć A. Fr. — Pamiętnik sceny Warsz. 1839, str. 219 — 238. (wyjąt. z Zemsty). — Dziennik mód paryzkich, 1840 Lwów. N. 22 (recenz. Dożywocia p. Borkowskiego Al.) 1841, N. 8. (rec. Zemsty p. tegoż). 1844 N. 25. (Nagana Męża przez tegoż.) — Tygodnik literacki poznań. 1842 N. 50. 51, 52. (Uwagi ogólne nad literat. w Galicyi, namiętne potępienie.) — Lewestam, Rocznik kryt. literac. 1842 (ocena ogól.). — Zieliński Lwowianin 1842. — Kraszewski Studya liter. 1842, Wilno. — Napol. Wróblewski z Berlina w Przegląd. nauko. warszaws. 1832 (potępienie). — Listy Kremera 1843, I. Kraków str. 322 — 3. 400. (Damy, Odludki, Jowialski) — Gazeta warszawska. Lesznowskiego Ant. krytyki r. 1843, N. 220 (ogólne); 1844 N. 330, (ogólne); 1845 N. 99 (Dożyw. i wyjątk.); N. 127 (Jowialski); 255 (Odludki.); N. 282 — 3 (Zemsta.) — Gazeta krakowska 1844, N. 6, 9, 62. — Gaz. teatr. wiedeń. 1844, grudzień. — Wojcicki. Spojrzenie na liter. dramat. (w Bibliotece war. 1843, II.). — Przeździecki Alex. O dzisiejszym stanie sztuki dram. (w Bibl. war. 1844 II.). — Kraszewski Józef (w Bibl. war. 1845 I.). List do Przeździeckiego (doniesienie że A. F. pisze dr. hist.). — Bibl. war. 1854, II. (doniesienie o wielu rękopismach 197). — Dembowski Edw. Pismiennictwo 1845, Poznań (gani). — Wojcicki Wład. Hist. literatury pols. 1845 IV. 438 — 447 (ocena wyjąt. Zemsta, Odludki). — Majorkiewicz, Hist. Lit. 1847. — Tygodnik lwowski 1850, N. 20, ocena Odludków.

Fredro Andrzej Maksym.

387) „O porządku wojennym“ i o pospolitem ruszeniu małem (wyjmek ze Zwierzyńca Jednorożców, wydanego przez Franciszka Glinkę 1670 we Lwowie). 1856 Sanok. — Obacz Biblioteka Polska, zeszyt 84.

388) „Przysłowia“ mów potocznych, albo przestrogi obyczajowe, radne wojenne. Zeszt 1, 2. Sanok 1855. — Obacz: „Biblioteka polska“, zeszyt 23, 24.

Freiligrath.

Patrz: A. Pajgert.

Frings M. J.

389) „Rozmowy łatwe“ zastosowane do życia towarzyskiego młodych panien, dla użytku szkół panieńskich w trzech językach polskim, francuzkim i niemieckim, przełożył na język polski J. J. Szczepański. Czwarte poprawne wydanie str. 192, w 8ce, Lwów 1851, u Milikowskiego. Poprzednie wydania są: z roku 1839, 1843, 1847 tamże.

Fronc Piotr, umarł r. 1859.

Paweł z Przemankowa, obacz 1szy (w formie dramatycznej), (w Dzień. lit. 857 II.).

Litera G.

Po polsku piszący; G. Edward. — Galiński ks. — Gałecki H. A. — Garczyński Stefan. — Garlicki M. — Gaszyński Kons. — Gawroński ks. — Geryczowa A. — Giżycki ks. — Głębocki Teod. — Głowacki Tad. — Goczałkowska Jul. — Goczałkowski Wojciech. — Godlewski Antoni. — Godebscy X. i Józef. — Golian Zyg. — Gołębiowski St. — Gołuchowscy Art. i Józef. — Gorączkiewicz Winc. — Gorajski Józef. — Gorczyński Adam — Gorecki Ant. — Gornicki Łukasz. — Gostomski And. — Gostyński K. — Goszczyński Sew. — Grabowscy Ambr. i Piotr. — Grocholski K. — Grochowski St. — Groza Alex. — Grzeszka. — Grzegorzek Woj. — Grzywiński Paw. — Günter Aleksander i Gabryel.

Pseudonymy: Gawiński ks.

Z obcego języka przekłady: Gaultier (Witowski). — Gawenda A. B. — Geibel (Pajgert). — Geiger (Król). — Gerstäcker (Witowski). — Gibbon (Nikorowicz). — Goete. — (Bielawski, Baworowski, Brzozowski, Goreczyński, Łobeski.) — Gordon Gen. (Łoziński). — Grilparzer (Starzyński). — Grünn (Zawadzki, Pajgert). — Guizot (Słomczewski). — Gumbiner. — Gusti (Ławrowski). — Gutzkow (Antoniewicz).

Po rusku: Głowacki Jak. (Hołowacki) i Piotr. — Gogol. — Guszalewicz.

Po niemiecku: Gaik Józ. — Gloggl. — Głowacki Jak. — Gumbiner. — Gumplowitz E. — Gutschmid A. (Lorenz Ottokar).

Po żydowsku: Garmeiser Elieser.

Czasopisma: Galizia. — Gazeta krakowska. — Lwowska. — Narodowa. — Gwiazdka cieszyńska.

G. A. Ziemia Bełzka (opis); (w Nowinach 1855 N. 2 — 8).

G. J. Patrz: Abecadło.

G.... Edward.

Wiersze w Nowinach: Napomnienie. — Nie ma obrońcy. — Radość wioślarza. — (1855 II.) Majtek przed burzą (1856 I.) — Teorbanista (w Przyj. dom. 1857 N. 6).

Gaik Johan, listonosz.

390) „*Humoristisches Postbüchlein*“ *für das Jahr 1857, gewidmet den edlen Bewohnern Bochnia's.* Bochnia 1856 u Waw. Pisza, w 8ce, str. 24.

Galicia.

391) *Blätter für ernste und heitere Unterhaltung. I. Jahrgang.* Lwów 1853, w 4ce. — *Redagirt von Dr. A. Natkes. Verantwortlicher Herausgeber und Verleger M. Fr. Poremba.* — Wychodziło kwartał od 1. lutego. Wychodziło raz na tydzień we dwóch numerach po $1\frac{1}{2}$ do 2 arkuszy w 4ce, prenumerata roczna 4 złr. — Inne było pismo które wydawał r. 1840 Józef Mehoffer p. t. Galicia *Zeitschrift für Unterhaltung* i t. d. Umieszczono tu przegląd pismień. polskiego.

392) **Galicya i Lodomerya.** 1 ark. *folio* lit. i kol. 1849, Lwów, nakład H. Stupnickiego. — (Ta sama mapa jest dodana do dzieła: Galicya przez H. Stupnickiego.) — *Galizien und Lodomerien die Königreiche mit dem Herzogt. Ausschwitz und Zator und dem Grosh. Krakau, dann das Kronland Bukowina nach der neuest. polit. und gerichtlichen Eintheilung.* Litografowana i illum. Imper. *folio.* Wiedeń 1851. Bermann; cena 30 kr.

Galiński ks. W.

393) „Westchnienia“ do Boga przy mszy świętej, dla panienek po klasztorach i na pensyach; Kraków 1856, w 32ce, str. 32, druk K. Budweisera.

Gałecki H. A.

Zwycięstwo Jana III. nad Turkami i Tatarami pode Lwowem r. 1675 (wierszem), (w Przyjacie. domow. 1856 N. 38). — Cudowne szczątki świętego Krzyża (tamże 1857 N. 11).

Garczyński Stefan.

Wiersz (w Dod. do Czasu 1856, czerwiec).

Garlicki M.

Pisywał do Przyjac. domow. 1859 (N. 2), (o hodowaniu drzew owocowych).

Garmeiser Elieser.

394) „*Horaukejach.*“ (Rozprawy o moralności i nauce obyczajów, po hebrejsku.) Lwów 1858, w 16ce, str. 80, druk Poremby.

Gaszyński Konstanty.

395) „Wyścigi konne w Warszawie.“ Obrazek dram. w 2 częściach napisał wierszem, Kraków 1858, czcionkami Czasu, w 8ce, str. 60; cena 30 kr. — (Oddruk z Dodat. do Czasu 1858, styczeń 68 — 103.) — Zganił Kaz. Kaszewski w Bibl. warsz. 1858, grudzień, str. 707; pochwalił tamże Wojcicki 1858 I. str. 196 — 9. — Nie pierwsza to komedya Gaszyńskiego, wydał on r. 1830 krotofilę w 1 ak. p. t. Waryat z potrzeby a dwie inne wystawił na scenie warszawskiej.

Zamieścił po czasopismach: Epilog do pieśni (w Dzień. liter. 1857 II.). — Gry i karciarze (obrazek z szlacheckiego życia). — (wierszem), (w Dzień. lit. 1858 N. 96 — 7). — Pieśń z księgi młodości (w Dodat. do Czasu 1858, maj). — Listy z podróży (w Czasie 1851 N. 279 i dalsze). — Do zobaczenia (wiersz), (w Czasie 1856 N. 51). — Dwa wspomnienia z podróży po Korsyce. (Czas Dodatek 1858, sierpień 307 — 322.)

Gaultier L. E. K.

396) „Geografia“ podług XVIII. wydania dla domowego i szkolnego użytku młodzieży, obrobiona przez Hip. Witowskiego. Z 1 tabelą litogr. Lwów 1854 w 8ce, str. IV i 106, Kallenbach; cena 30 kr. m. k.

397) „Geografia“ przerobiona i pomnożona przez jego uczniów: de Blignières, Demoyencourt, Ducros (de Sixt) i le Clerc Ainé, 20te wydanie franc. dla domowego i szkolnego użytku młodzieży męskiej i żeńskiej, spolszczył i obrobił Hipol. Witowski, 2gie wydanie polskie z lit. tab., Lwów 1859, druk Pillera, w 8ce, str. VII. 192, nakład K. Wilda; cena 84 kr. w.a.

Gawenda A. B. kapitan.

398) „Artykuły wojenne“ przerobione w pytaniach i odpowiedzi z najkonieczniejszemi dodatkami z księgi ustaw karnych, przez —, przetłumaczył (z niem.) J. Poliński, podporucznik. Praga 1858. Nakład Kar. Bellmana, w 8ce, str. 78; cena 12 kr. m. k.

Gawiński.

Patrz: Kainka Edward.

Gawroński ks.

399) „Wykład“ prosty nauki kościoła św. rzymsko-katol. dla użytku młodzieży wiejskiej. Lwów 1849 w 8ce, Zakład im. Ossolińskich.

400) Wydanie 2gie 1850, str. 252, w 4ce mał., nakład autera; cena 1 złr. 15 kr.

401) „Zbiór" krótki katechizmu według nauki kościoła rzymsko-katolickiego, dla wyuczenia dzieci po wsiach. Trzecie wydanie w 8ce, str. 17. Lwów 1851, nakład autora, u Jabłońskiego.

402) Tożsamo wyszło w r. 1853 tamże, 16 str.; cena 5 kr.

403) **Gazeta krakowska**. Od kwietnia 1848, redaktor Władysław Izycki. — Od r. 1849 w którym ustała, wydawana w zakroju arkusza.

404) **Gazeta lwowska** wychodzi codziennie jako dziennik urzędowy, format arkusza. — Lata 1849 do 1859. Lwów, druk c. k. galic. drukarni rządowej. Główny redaktor M. Szrzeniawa Sartyni. — Od r. 1811 wychodzi bez przerwy. W r. 1848 wykupił się instytut z rak prywatnych, i utrzymuje się redakcya samodzielnie. Od roku 1817 do 1848, od 1854 do 1859 wychodzą z Gazetą Rozmaitości, a od grudnia 1850 Dodatek tygodniowy. — W latach 1852 i 1853 miała Gazeta feuleton, wnim umieszczono powieści Kaczkowskiego Zygmunta: roku 1852 N. 18 i nastep. Pan Bal, N. 51 i następ. Żądza dziedzictwa, N. 125 Swaty na Rusi. — N. 99. o malarstwie przez Fel. Łobeskiego. — Bezimienne: Joasia i Magdusia. Regina. Improwizator. Ślepi kochankowie. Liberia, Rzeczpospolita murzyńska. Obraza Bramina. Becerillo. Fatalista. Sądy w Ameryce. Gabryela. Złowrogie dziewosłęby. Beranger i Salwandy (N. 122). — Ostatnia wieszczka (N. 159). (Te numera Gazety rozkupywano dla tego artykułu.) Sekta Mormonów. Zaprowadzenie Chrześciaństwa w Armenii. Taniec żebraczy. Marliani. Mirza Saffy (z Bodenstädta). — *Stabat Mater* i Pergolese. — Stryjaszek. Proces Karoliny de Calviere. Rodzone siostry. Zemsta malarza. Studnia zaklęta. Scena z włoskich obyczajów. Violetta. Quentin Metzes. Państwo Birmanów. — Roku 1853 Mąż szalony, powieść Zyg. Kaczkowskiego (od N. 2) Bezimienne: Deportacya na całe życie. Dworzec. Dom i rodzina u Francuzów i Anglików. Obrazy z życia afrykańskiego. Zięć na szpinaku. Polowanie w Afryce. Oblubienica słońca. Co to gwiazdy nie mogą. Nowa Kasandra. Jodła, co to sobie lasy opowiadają. Dziennik mojej ciotki. Spokojne sumienie. Koszula szczęśliwego (patrz: Brzozowski). Dóm zaklęty. Spisek Cuevy. Wieża młodej dziewicy. Wiele z tych artykułów są pióra redaktora. — Kazimierz Junosza Malicki napisał w Gazecie warsz. 1853 N. 27 ocenienie Gazety lwowskiej, na co odpisał korespondent ze Lwowa, tamże N. 127. — Oprócz redaktora pracują przy redakcyi tego pisma stale: Franciszek Waligórski, Szczęsny Kluczycki, Wagilewicz, Prof. Szczepański, Łoziński. Ostatni głównie przy wydawnictwie Rozmaitości ma udział.

405) **Gazeta narodowa**. *Folio*, codziennie po 1 arkuszu. Ustała w styczniu 1849 r., wychodziła od r. 1848.

Gębicki Waw.

Patrz: Skarga.

Geibel.

Patrz: Ad. Pajgert.

Geiger Herm.

406) „Lidia." Obraz z czasów cesarza rzymskiego Marka Aureliusza, według drugiego poprawnego wydania przełożył na język polski ksiądz M. Król. Tarnów 1858, w 8ce, str. XV i 281, w komisie u Milikowskiego.

Gerstäcker Frydr.

407) „Mały obrazek świata" dla małej dziatwy. Skreślił według — Hipolit Witowski, z dwiema kol. litogra. półkuli ziemskiej Lwów 1859 w 12ce, str. 114, nakład K. Wilda; cena 1 złr. w. a.

Geryczowa Anna z Rejtanów. Zmarła 1857 w Paryżu.

408) „Z pamiętników." Lwów 1858 druk Za. Im. Ossol., w 8ce, str. 54; cena 20 kr. (Oddruk z Dzień. liter. 1857. II)

Gibbon. Patrz Nikorowicz, Rzesiński.

(C. d. n.)

Obrót handlu krajowego w listopadzie 1858.

Przywóz i wywóz towarów do kraju i za granicę.

(Porządkiem nowej taryfy.)

(Obacz Num. 7, 13, 17, 18, 25, 27, 29, 30, 33, 34, 39, 40, 41, 43, 44, 45, 46, 47 i 49 Dodatku tygodniowego.)

Wywóz z kraju.

Wywieziono		z Galicyi wschodniej	z Bukowiny
	funtów		
Kawa surowa	„	—	8,00
Owoce południowe	„	5,40	—
Herbata	„	47	—
Tabaka	„	—	26
Jarzyny świeże	„	7,00	255,50
„ przyprawne	„	—	112,57
Owoce świeże	„	30,00	—
Żyto, hreczka, proso	„	31,20	—
Bób, groch, soczewica	„	20,00	—
Jęczmień i słód	„	—	5,00
Owies	„	13.50	—
Mąka	„	1008,00	63,35
Mieliwo wszelkie	„	—	50,00
Siano, sieczka, słoma	„	14,00	8,00
Anyz, kmin	„	—	4,00
Rośliny i części roślin	„	1,16	30
Ryby przyprawne	„	—	9,89
Skóry surowe	„	4,00	—
Futra	„	33	30
Włosy i włosień	„	67	—
Kiełbasy	„	—	2,18
Miód przaśny	„	6,00	—
Wosk	„	—	11,09
Ser	„	—	23,96
Oleje tłuste w flaszach	„	—	1,26
„ „ w beczkach	„	15 06	—
Miody pite	„	7.50	—
Ocet w beczkach	„	3,12	—
Arak i rum	„	41,38	326.84
Likwory, pończowa esencya	„	11,08	1,39
Wino w flaszach	„	—	31
„ w beczkach	„	36.59	—
Musztarda	„	3,25	—
Konfitury	„	—	2,70
Kamienie nieobrabiane	„	12,09	1094,00

Wywieziono		z Galicyi wschodniej	z Bukowiny
	funtów		
Wapno i gips	„	—	691,00
„ artykuły inne tego rodzaju	„	—	10,00
Lekarstwa i perfumy najprzedniej.	„	3,22	—
Garbnik	„	—	20,20
Trzaski farbierskie	„	1,12	—
Terpentyna	„	15,45	—
Olej terpentynowy	„	—	4,22
Kremortartari	„	16,54	—
Spiesglanz, szkło wodne	„	10,75	—
Minia	„	5,67	—
Ałun	„	101,12	—
Siarczan	„	3,18	—
Inne artykuły tego rodzaju	„	65,32	—
Żelazo w rudzie	„	15.68	446,12
Blacha żelazna	„	3,48	14,60
Zelazo lane	„	1,66	602,57
Zywe srebro	„	3,53	—
Cynk	„	—	80,93
Drut i blacha miedziana	„	161,09	40,09
Monety złote	„	42	—
Bawełna surowa	„	4,28	—
Len i kłaki	„	—	4,00
Przędza bawełniana farbowana	„	—	9,57
„ bielona	„	—	5
„ krecona	„	3,06	—
Wyroby bawełniane średnie	„	5.18	14,97
„ przednie	„	12,82	11 09
Wyroby powroźnicze	„	—	8,50
Płótna zgrzebne, worowina	„	—	42,30
Wyroby lniane najpospolitsze	„	15,00	30.00
„ pospolite	„	18,26	15,37
„ średnie	„	36.21	—
„ przednie	„	59,44	9,57
Wyroby wełniane najpospolitsze	„	—	5,39
„ pospolite	„	1,28	96,23

*

Wywieziono		z Galicyi wschodniej	z Bukowiny
	funtów		
Wyroby wełniane średnie . . .	„	9,52	8,39
„ przednie	„	—	5,20
Wyroby jedwabne przednie . . .	„	1,51	4
„ pospolite	„	—	5.86
Suknie i stroje pospolite	„	3,83	1,13
„ „ przednie	„	82	79
„ „ najprzedniejsze .	„	30	—
Papier najpośledniejszy	„	—	37,56
„ pospolity	„	12,90	4,49
„ przedni	„	85	15
Obicia papierowe	„	—	95
Wyroby z papieru	„	5	—
Wyroby kuśnierskie surowe . .	„	12	—
„ „ gotowe . .	„	2	—
Skóry proste	„	6,67	165,74
Płachty z kauczuku	„	—	14,65
Skóry przednie	„	—	58
Wyroby ze skóry pospolite . . .	„	1,81	14,76
„ przednie	„	11,59	13,57
Rękawiczki	„	1	—
Wyroby kościane	„	—	7
Wyroby drewniane najpośledniej.	„	—	797,01
„ przednie	„	40,73	25,94
„ najprzedniejsze	„	7,75	4.91
Szkło najpospolitsze	„	—	20,30
„ pospolite	„	9.75	110,80
„ średnie	„	143,28	6,02
„ przednie	„	12,27	28,21
Wyroby gliniane pospolite . . .	„	6.47	42,97
„ przednie	„	78	—
Wyroby żelazne najpospolitsze .	„	28,22	44 21
„ pospolite	„	2511,82	4,22

Wywieziono		z Galicyi wschodniej	z Bukowiny
	funtów		
Wyroby żelazne przednie	„	38,28	43
Zbroje	„	3.66	—
Wyroby z kruszcu	„	1,87	5,25
Instrumenta	„	—	99
Fortepiana	„	76.96	6,60
Maszyny żelazne	„	5,90	24,00
Drobny towar najprzedniejszy . .	„	2	11
„ przedni	„	15,88	7,68
„ pospolity	„	10.59	19,11
Lekarstwa gotowe	„	—	4
Czernidło różnego rodzaju . . .	„	1,13	—
Preparata chemiczne	„	1.00	—
„ bliżej nie oznaczone . .	„	13,10	8,87
Farby, laki	„	3,77	—
Świece stearynowe	„	1,27	17,31
„ łojowe	„	—	5,13
Mydło proste	„	1,57	—
Zapałki	„	5,80	70,02
Książki, mapy, muzykalia . . .	„	1,32	4,22
Obrazki i litografie	„	4	1,98
Otręby, plewa	„	—	6,50
Pognoje różnego rodzaju	„	—	1,00
„ bliżej nie oznaczone . .	„	—	3,45
Krowy	sztuki	19	—
Jałownik	„	4	—
Nierogacizna	„	15	—
Konie i źrebięta	„	—	6
Wozy i sanie niewybijane . . .	„	4	22
„ wybijane	„	2	6
Drzewo na opał	stopy kub.	6,260	1.406
„ fabryczne	„	5,316	589,050
„ transport lądem	„	1,015	—

Sozań. R. 1554.

Król Zygmunt August potwierdza pismo, którem Królowa Bona postanowiła, iż Jamieńscy, Sozańscy i drudzy właściciele Sozani równe mają prawo do zwróconego im kąta pola.

(Obacz Nr. 49 Dodat. tyg.)

Supplicassentq(ue) nobis, vt iterum locum illum reuidere | quod(ue) illorum esset proprium, eisdem adiudicare et adscribere. Quod quidem ita factum et exequutum, per nosq(ue) quantu(m) | ex nobis est, confirmatum erat. Quoniam autem inter eosdem nobiles, de eadem portione campi illis restituta, contro|uersiam esse ortam intelleximus, q(uod) v(ideli)c(e)t vnius tantum pro se integram portionem campi eiusdem vsurpare, caeterosq(ue)ab | eadem reicere vellet. Propterea literis hisce n(ost)ris testamur, nos eam gratiam fecisse, non vni tantum, sed omnibus | simul coniunctim et vnicuique eorum seorsim, tam Jamienskim, q(uam) Zuzanskiem et alys omnibus villae **Zuzani** pos|sessoribus. Jdeoq(ue) eam portionem siue angulum campi, non vnum tantum, sed omnes ex aequo spectare et concernere | debere decernimus et volumus. Harum testimonio literarum quibus sigillum n(ost)rum est appressum. Dat(um) **Varschouie** | Xnona Marcy Anno Domini **millesimo quingentesimo quinquagesimo quarto.**

Quamobrem nos literas praeinsertas | in omnibus conditionibus, clausulis et articulis approbandas, ratificandas et confirmandas duximus, approbamusq(ue) ratificamus et confirmamus per praesentes. Decernentes easdem robur debitae firmitatis obtinere debere. Harum | testimonio literarum quibus sigillum n(ost)rum appensum est. Dat(um) **Lvblini** in Conuentione generali feria tercia post | Dominicam Conductus Paschae. Anno Domini **milles(im)o quingentes(im)o quinquages(im)o quarto.** Regni n(ost)ri anno viges(im)o | Quinto.

Joannes Ocieski.

R(egni) P(oloniae) Canc(ellarius) s(ub)s(cripsi)t.

R(e)l(ati)o Magnifici Joannis de Ocziessino | R(egni) Pol(oni)e Cancellary, g(e)n(er)alis Crac(oviensis), Sandec(ensis), | Olstinen(sis) Capitanei, Succamer(arii) Burg(rabii) Crac(oviensis).

Upraszali Nas także, aby owo miejsce znowu oglądane, i jako ich własność im przysądzone i oddane zostało; co też uczynione, uskutecznione i o ile od Nas zależało, potwierdzone zostało. Żeśmy się jednak dowiedzieli, że między wspomnionymi Szlachetnymi o tę im zwróconą część pola powstał spór dla tego, iż jeden tylko sam całej części tego pola używać, drugich zaś odsadzić chciał: dla tego tem pismem Naszem oświadczamy, iżeśmy nie jednemu tylko, ale wszystkim razem i każdemu z nich z osobna, tak Jamieńskim jak Sozańskim i wszystkim innym wsi ***Sozani*** *właścicielom onę łaskę uczynili, i że postanawiamy i chcemy, iż ta część czyli kąt pola nie do jednego tylko, lecz do wszystkich zarówno należeć ma. W dowód czego pieczęć Nasza na niniejszym liście wyciśnięta została. Dano w* ***Warszawie 19.*** *marca roku Pańskiego* ***Tysiącznego Pięćsetnego Pięćdziesiątego Czwartego.***

Dla tego My list wyżej przytoczony we wszystkich okrsach orzeczeniach i rozdziałach uznać, potwierdzić i umocnić umyśliliśmy, jakoż uznajemy, umacniamy i potwierdzamy niniejszem, postanowiając iż wagę i moc należytą ma otrzymać. Na świadectwo czego pieczęć Nasza u tego pisma zawieszona została. Dano w ***Lublinie*** *na sejmie walnym we wtorek po niedzieli wielkanocnej, roku Pańskiego* ***Tysiącznego Pięćsetnego Pięćdziesiątego Czwartego,*** *a w dwudziestym piątym Naszego Królestwa.*

Jan Ocieski

Kanclerz Koronny ręką swą.

Referat Wielmożnego Jana z Ocieszyna, Kanclerza Wielkiego Koronnego, generalnego krakowskiego, sądeckiego i olsztyńskiego Starosty, Podkomorzego i Burgrabi krakowskiego.

Okruszna pieczęć woskowa wisi na pergaminowym pasku u pergaminowego dokumentu udzielonego mi od W. Antoniego Sozańskiego.

Pisałem we Lwowie 3. grudnia 1859. Wolański Fr. Ksaw.

Główny Redaktor **M. Szrzeniawa Sartyni.** Z c. k. galic. Drukarni rządowej.